simplicity
COLLECTION

Návod na obsluhu

SK

VSTAVANÝ SKLOKERAMICKÝ INDUKČNÝ VARNÝ PANEL

Vážený zákazník!

Vstavaný sklokeramický varný panel je určený jedine na použitie v domácnostiach. Naše výrobky sú balené do materiálov šetrných k životnému prostrediu, ktoré je možné recyklovať, odovzdať, alebo zničiť. Jednotlivé obalové materiály sú primerane označené. Keď je spotrebič zastaralý a vy sa rozhodnete ho zlikvidovať, prosím, uistite sa, že likvidácia sa vykonala s ohľadom na životné prostredie. Odovzdajte ho do autorizovaného zberného strediska pre odpadové domáce spotrebiče.

Návod na použitie

Návod na použitie je určený pre užívateľa.
Popisuje spotrebič a spôsob zaobchádzania s ním. Je univerzálneho charakteru a preto je možné, že výrobok, ktorý vlastníte, neobsahuje všetky funkcie popísané v návode.

Návod na pripojenie

Pripojenie sa musí vykonať v súlade s kapitolou Pripojenie na elektrickú sieť a platnými predpismi a štandardmi. Pripojenie môže vykonať len odborník.

Typový štítok

Typový štítok so základnými údajmi je pripevnený na spodnej strane spotrebiča.

Podľa protipožiarnej ochrany

Spotrebiče tohto typu môžu byť z jednej strany zabudované aj k vyššiemu kusu nábytku ako je spotrebič, ale z druhej strany musí kus nábytku len vo výške spotrebiča.

OBSAH

DÔLEŽITÉ - ČÍTAJTE PRED POUŽITÍM 5
ZARIADENIA 5
Bezpečnostné pokyny 5
Upozornenie 5
SKLOKERAMICKÁ VARNÁ DOSKA 7
Ovládanie varného panela 7
Princíp funkcie indukčnej varnej platne 8
Varný riad vhodný pre indukčné varné platne 8
Regulácia výkonu 10
Tipy k úspore energie 10
OVLÁDANIE VARNÉHO PANELU 11
Zapnutie varného panela 11
Zapínanie varných platní 11
Vypínanie varných platní 11
Vypnutie varného panela 12
Zapojenie zámky ovládacej jednotky / detskej zámky 12
Indikátor zvyškového tepla 12
Zvýšenie výkonu a Super zvýšenie výkonu 12
Limit doby prevádzky 13
Bezpečnostné zariadenie proti prehriatiu 13
Časovač 14
Ochranné funkcie a zobrazenie porúch 15
OŠETROVANIE A ÚDRŽBA SKLOKERAMICKÉHO 16
PANELU 16
Čistenie 16
INŠTALÁCIA 18
Dôležité upozornenia 18
Inštalácia penového tesnenia 19
Rozmer výrezu na pracovnej ploche 20
Postup zabudovania 20
Dolné vetracie otvory kuchynskej linky 21
Prípojná schéma 23
PRIPOJENIE NA SIEŤ ELEKTRICKÉHO NAPÄTIA 24
TECHNICKÉ ÚDAJE 26
Typový štítok 26

DÔLEŽITÉ - ČÍTAJTE PRED POUŽITÍM ZARIADENIA

Bezpečnostné pokyny

- Zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženími fyzickými a zmyslovými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami ak sú pod dozorom alebo boli poučené o bezpečnom používaní a porozumeli možným rizikám. Nedovoľte deťom hrať sa so zariadením. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- UPOZORNENIE: Zariadenie a jeho časti sa počas používania zohrejú na vysokú teplotu. Pri údržbe sa nedotýkajte výhrevných častí. Deti mladšie ako 8 rokov držte z dosahu zariadenia.
- VAROVANIE: Nebezpečenstvo požiaru: nič neskladujte na varných povrchoch.
- VAROVANIE: Pri použití tuku a oleja nenechávajte zariadenie bez dozoru, hrozí riziko požiaru. Nikdy sa nepokúšajte oheň uhasiť vodou, ale vypnite zariadenie a oheň zakryte pokrievkou alebo vlhkou utierkou.
- Po použití vypnite varnú zónu a nespoliehajte sa na snímač.
- VAROVANIE: Ak je prasknutý povrch, vypnite zariadenia na zabránenie rizika zásahu elektrickou energiou.
- Kovové predmety ako sú nože, vidličky, lyžičky a pokrievky neumiestňujte na povrchu zariadenia, pretože sa môžu zohriať na vysokú teplotu.
- Na čistenie varných zón nepoužívajte parné a vysokotlakové čistite, pretože môžu mať za následok riziko úrazu elektrickou energiou.
- Zariadenie je je určené na ovládanie externými hodinami alebo špeciálnymi riadiacimi systémami.

Upozornenie

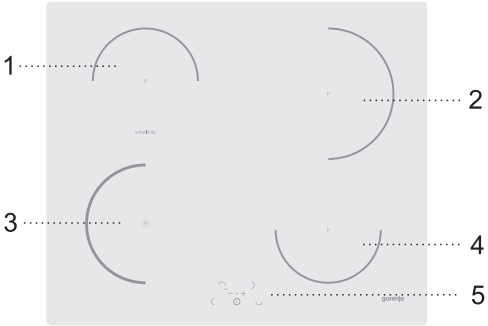
- Zariadenie môže pripojiť k napájaniu len autorizovaný servisný pracovník.
- Neodborná manipulácia alebo oprava zariadenia môže mať za následok riziko úrazu alebo poškodenia zariadenia. Všetky opravy prenechajte autorizovanému servisnému pracovníkovi.

439013

- Zariadenie je určené na varenie. Nepoužívajte ho na iný účel, napríklad na vykurovanie. Na varné zóny neumiestňujte prázdne varné nádoby.
- Ak je v blízkosti zariadenia pripojené iné zariadenie, zabezpečte, aby sa napájací kábel nedostal do kontaktu s horúcimi varnými zónami.
- Pod zariadením neskladujte predmety citlivé na teplo, ako napríklad čistiace prostriedky, spreje, atď.
- Použitie varnej dosky ako odkladacieho priestoru môže mať za následok poškriabanie alebo iné poškodenie. Na varne doske nikdy nezohrievajte pokrm v hliníkových fóliách alebo v plastových nádobách. Fólia alebo plastové nádoby sa môžu roztaviť a hrozí riziko požiaru alebo poškodenia varnej dosky.
- Na indukčnú varnú zónu neumiestňujte predmety ako sú nože, vidličky, lyžice alebo pokrievky, pretože sa môžu zohriať na vysokú teplotu.
- V rámci jednej dizajnérskej línie sa môžu vyskytnúť rozdiely vo farebných odtieňoch rôznych spotrebičov alebo komponentov a to z rôznych príčin, ako sú: rôzne uhly, pod ktorými zariadenia vidíme, rôzne farebné pozadia, materiály alebo rôzne osvetlenie miestnosti.

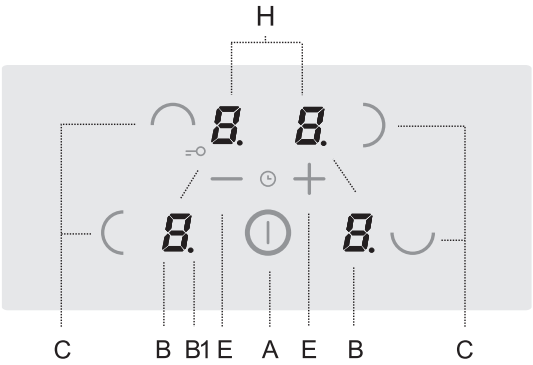
Symbol na výrobku alebo na jeho obale znamená, že s výrobkom sa nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Namiesto toho ho treba odovzdať v zbernom stredisku na recykláciu elektrických alebo elektronických zariadení. Zabezpečte, že tento výrobok bude zlikvidovaný správnym postupom, aby ste predišli negatívnym vplyvom na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by bolo spôsobené nesprávnym postupom pri jeho likvidácii. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku získate, ak zavoláte miestny úrad vo Vašom bydlisku, zberné suroviny alebo obchod, v ktorom ste výrobok kúpili.

SKLOKERAMICKÁ VARNÁ DOSKA



1. Indukčná varná platňa vzadu vľavo
2. Indukčná varná platňa vzadu vpravo
3. Indukčná varná platňa vpredu vľavo
4. Indukčná varná platňa vpredu vpravo
5. Ovládací panel varných platní

Ovládanie varného panela



A Hlavný vypínač on/off
B Displej úrovne výkonu / zvyšného tepla
B1 Desatinná čiarka signalizuje aktivovaný funkciu časovača
C Tlačidlo (senzor) voľby varnej zóny
E Tlačidlo (-) a (+)
H Displej hodín

439013

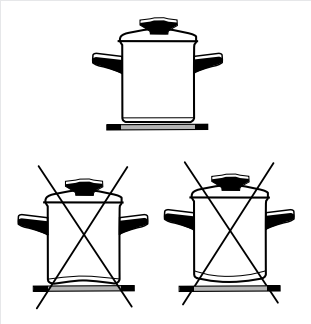
Princíp funkcie indukčnej varnej platne

- Sklokeramický varný panel je vybavený tromi alebo štyrmi varnými platňami. Povrch varného panelu je úplne rovný a hladký, bez okrajov v ktorých sa hromadí nečistota.
- Varný panel je vybavený indukčnými varnými platňami vysokého výkonu. Vysoká teplota sa vytvára priamo na dne riadu, kde je najviac potrebná, bez strát cez sklokeramický povrch. Takto je požadované množstvo energie značne nižšie v porovnaní s tradičnými ohrievačmi, ktoré pracujú na princípe sálania.
- Sklokeramická varná platňa sa nezohrieva priamo, ale len spätným teplom prenášaným riadom. Toto teplo sa označuje ako »zvyškové teplo» po vypnutí varnej platne. Indukčná varná platňa vytvára teplo z indukčnej cievky, inštalovanej pod skokeramickým povrchom. Cievka vytvára magnetické pole na dne riadu (ktoré môže byť zmagnetizované), čím zase vzniknú vírivé toky prúdu, ktoré potom zohrievajú varnú platňu.

DÔLEŽITÉ!

- Ak sa na horúcej sklokeramickej doske rozsype cukor alebo rozleje silne osladené jedlo, dosku okamžite utrite, resp. odstráňte cukor škrabkou, hoci je varná zóna ešte horúca. Tým sa vyhnete prípadným poškodeniam sklokeramického povrchu.
- Horúcu sklokeramickú dosku nesmiete čistiť čistiacimi prostriedkami, lebo tým sa môže povrch poškodiť.

Varný riad vhodný pre indukčné varné platne

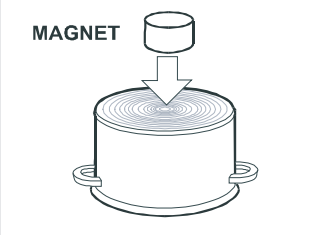


- Indukčná varná platňa bude perfektne fungovať len ak sa používa vhodný varný riad.
- Počas varenia by ste mali varné nádoby umiestniť do stredu varnej zóny.
- Vhodný varný riad je taký, ktorý umožňuje indukciu, napríklad varný riad z ocele, smaltovaný, alebo zliatinovej ocele. Nevhodné sú hrnce vyrobené zo zliatinovej ocele, ktoré majú medené alebo hliníkové dno, alebo sklenené hrnce.
- Keď používate tlakový hrniec, dohliadajte naň, kým nedosiahne vhodnú úroveň tlaku a neustáli ju. Najskôr zapnite varnú zónu na maximálny výkon, potom znížte včas výkon v súlade s pokynmi výrobcu tlakového hrnca.
- Používajte iba riad s rovným dnom! Vypuklé, vyduté alebo členité dno môže brániť prevádzke systému na ochranu proti prehriatiu a varná platňa sa môže prehrievať. To by mohlo viesť k trhlinám v povrchu skla a znehodnocovaniu riadu. V prípade poškodenia, vzniknutého v dôsledku použitia nevhodného riadu alebo pri prehriati v dôsledku použitia prázdneho riadu je záruka neplatná.

- **Pri kúpe varného riadu skontrolujte, či je označený visačkou »vhodný na varenie indukciou».**

⚠ **Používajte iba riad vhodný pre elektrické a indukčné varenie, ktorý má:**
- **hrubé dno (aspoň 2.25 mm)**
- **ploché dno**

Varná zóna	Minimálny priemer dna nádoby
Ø 160 mm	Ø 110 mm
Ø 180 mm	Ø 110 mm
Ø 200 mm	Ø 145 mm



Magnetický test
Pomocou malého magnetu je možné overiť, či môže byť dno hrnca zmagnetizované. Používajte iba varný riad, na ktorom sa magnet udrží.

Rozoznávanie nádob
Jedna z mnohých výhod indukčných varných panelov je rozoznávanie panvíc, alebo nádob. Aj keď nie je na varnom paneli žiadna nádoba na varnej zone, alebo ak je na varnej zone umiestnená nádoba s menším priemerom ako má varná zóna, žiadne teplo sa nevyplytvá. Ak je nádoba oveľa menšia ako varná zóna nemusí ju si varná zóna všimnúť / rozoznať. Keď je varná zóna zapnutá, rozsvieti sa symbol »U« na displeji úrovne výkonu. Ak v nasledujúcich desiatich minútach položíte nejakú varnú nádobu, varný panel ju rozozná a varná zóna sa spustí na nastavenú úroveň výkonu varenia.
Akonáhle nádobu odložíte z varnej zóny, dodávaná energia do varnej zóny sa odpojí. Ak na varnú zónu umiestnite nádobu s priemerom menším ako je varná zóna, bude dodané iba toľko energie, koľko je potrebné na zohriatie používanej nádoby.

Varná zóna sa môže poškodiť:
- Ak na ňu položíte prázdnu nádobu.
- Pred umiestnením nádoby na varnú zónu, utrite dno nádoby do sucha, aby ste umožnili prijímanie tepla a vyhli sa poškodeniu varnej zóny.
- Na varenie a vyprážanie používajte iba varné nádoby, ktoré sa dajú zmagnetizovať, t.j. oceľové, smaltované, alebo liatinové. Iba potom bude indukčná varná zóna pracovať.

Regulácia výkonu

Ohrevný výkon varnej zóny môžete nastaviť na desať rôznych úrovní.
V tabuľke je zoznam niektorých príkladov použitia jednotlivých úrovní.

Nastavenie výkonu	Účel
0	Vypnutá, využitie zvyškového tepla
1 - 2	Udržovanie teploty jedál, pomalé varenie menších množstiev (najnižšie nastavenie)
3	Pomalé varenie (pokračovanie vo varení po intenzívnom spustení)
4 - 5	Pomalé varenie (pokračovanie) väčších množstiev, opekanie väčších odrezkov
6	Opekanie, zhnednutie
7 - 8	Opekanie
9	Varenie veľkých množstiev, pečenie / dusenie
P	Zvýšenie výkonu (Power boost)na spustenie priebehu varenia, tiež vhodné pre veľmi veľké množstvá jedla

Tipy k úspore energie

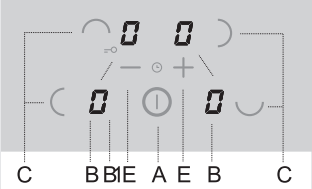
- Pri kupovaní varného riadu dávajte pozor na výber veľkosti: priemer hrnca sa zvyčajne vzťahuje na horný okraj nádoby, ktorý je často väčší ako dno nádoby.
- Parné tlakové hrnce (úsporné hrnce), ktoré využívajú tlak v utesnenom interiéri, sú mimoriadne úsporné a šetria čas a energiu. Kratšou dobou varenia zostáva v jedle viac vitamínov.
- V parných tlakových hrncoch nechávajte vždy dostatočné množstvo vody, inak môže dôjsť k prehriatiu, čo môže poškodiť tak hrniec ako aj varnú platňu.
- Varný riad vždy zakrývajte pokrievkami vhodnej veľkosti.
- Používajte takú veľkosť nádoby, aby sa do nej vošlo množstvo pripravovaného jedla. Ak použijete nadmerne veľký hrniec na malé množstvo jedla, spotrebujete oveľa viac energie.

OVLÁDANIE VARNÉHO PANELU

- Po pripojení sklokeramického varného panela do elektrickej siete sa na krátko rozsvietia všetky symboly na displeji. Varný panel je potom pripravený na použitie.
- Varný panel je vybavený elektronickými kontrolkami (senzormi), ktoré sa aktivujú dotykom vyznačených oblastí povrchu prstom na najmenej jednu sekundu.
- Každá aktivácia senzora je potvrdená pípnutím.
- Na oblasti so senzormi neumiestňujte žiadne predmety. Vždy udržujte oblasti so senzormi čisté.

Zapnutie varného panela

Dotknite sa držte senzor on/off (A) najmenej 1 sekundu. Varný panel sa aktivuje. Na všetkých displejoch úrovne výkonu (B) sa objaví »0« a desatinné čiarky (B1) budú blikať.



⚠ **Nasledujúce nastavenie musí byť vykonané v priebehu nasledujúcich desiatich sekúnd; inak sa varný panel vypne.**

Zapínanie varných platní

Po zapnutí varného panelu tlačidlom on/off (A), môžete aktivovať požadovanú varnú zónu v priebehu nasledujúcich 10 sekúnd.

- Po dotyku senzora požadovanej varnej zóny (C) bude na príslušnom displeji úrovne výkonu intenzívnejšie svietiť »0«.
- Dotknite sa senzorov »+« (E) a »–« (E) pre nastavenie úrovne výkonu (1-9-P). Dotykom najskôr senzora »-« nastavíte úroveň výkonu na 9.

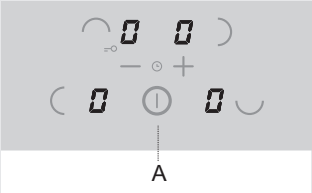
⚠ **Plynulým stláčaním snímača »+« (E) alebo »-« (E) sa automaticky zvyšuje alebo znižuje úroveň výkonu. Ďalší postup je zmena výkonu po krokoch, intervalovým dotykom príslušných snímačov.**

Vypínanie varných platní

- Najskôr zvoľte varnú zónu, ktorú chcete vypnúť.
- Dotknite sa senzora »–« (E) pre nastavenie úrovne výkonu na »0«. Ak je nastavená úroveň výkonu pre všetky varné zóny na »0«, potom sa varný panel vypne po 20 sekundách..

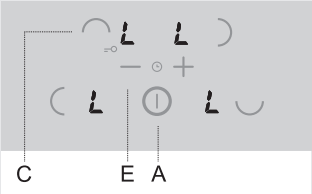
439013

Vypnutie varného panela



- Varný panel môžete vypnúť kedykoľvek dotykom senzora on/off (A). Všetky nastavenie budú vymazané, okrem pripomienkovača (minútky) (pozri kapitola »Časovač«).

Zapojenie zámky ovládacej jednotky / detskej zámky



Aktiváciou zámky ovládacej jednotky môžete zabrániť ovládaniu, alebo používaniu varných zón. Takže zámka ovládacej jednotky tiež pracuje ako detská zámka.

Aktivácia detskej poistky

- Varný panel musí byť vypnutý.
- Stlačte senzor (A) na zapnutie varného panela. Nastavenie »0« bude zobrazené na displejoch.
- Súčasne stlačte senzor (C) pre zadnú ľavú varnú zónu a senzor »–« (E) a držte ich približne 3 sekundy. Po pípnutí sa na niekoľko sekúnd zobrazí na všetkých displejoch »L«.
  Detská poistka je teraz aktívna.

Deaktivácia detskej poistky

- Stlačte senzor (A) na zapnutie varného panela. Na všetkých displejoch sa objaví »0«.
- Súčasne stlačte senzor (C) pre zadnú ľavú varnú zónu a senzor »–« (E) a držte ich približne 3 sekundy. Nastavenie »0« bude zobrazené na všetkých displejoch. Detská poistka je teraz neaktívna.

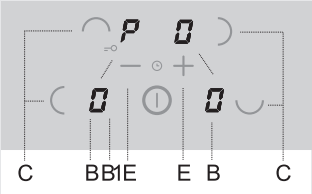
Indikátor zvyškového tepla

Sklokeramický varný panel sa vyznačuje aj indikátorom zvyškového tepla »H». Varné platne nie sú vyhrievané priamo, ale prostredníctvom spätného tepla sálajúceho z riadu. Pokiaľ po vypnutí varnej platne svieti symbol »H«, môže sa zvyškové teplo využiť na ohrev jedla alebo na roztápanie. Aj keď symbol »H» zmizne, môže byť varná platňa ešte horúca. Pozor na popálenia!

Zvýšenie výkonu a Super zvýšenie výkonu

Pre rýchlejšie varenie môžete aktivovať zvýšenie výkonu pre ktorúkoľvek varnú zónu. Toto vám umožní rýchlo zohriať veľké množstvá jedlá pomocou zvýšeného výkonu.

Upozornenie:
Varná zóna so symbolom **SP Ⓟ (Super Power boost)** poskytuje Super zvýšenie výkonu. Na tejto zóne sa zvýšenie výkonu aktivuje na päť minút; potom sa prepne na úroveň 9.



Aktivácia zvýšenia výkonu

- Stlačte príslušný senzor (C) pre voľbu varnej zóny. Pomocou senzora »–« alebo »+« (E) vyberte úroveň výkonu 9; potom ihneď stlačte »+«.
  Na displeji úrovne výkonu sa objaví »P«.

Deaktivácia zvýšenia výkonu

- Stlačte senzor pre zvolenú varnú zónu (C); potom ihneď stlačte senzor »–« (E). Symbol »P« zmizne a varná zóna sa prepne na úroveň výkonu 9.

Limit doby prevádzky

Bezpečné vypnutie

Nastavenie výkonu	Hodiny uplynuté pred bezpečným vypnutím
1	8
2	6
3	5
4	5
5	4
6	1,5
7	1,5
8	1,5
9	1,5
P	1,5

Maximálna nepretržitá prevádzka určitej varnej platne je obmedzená a doba trvania je zobrazená v hore uvenej tabuľke. Keď bezpečnostný mechanizmus vypne varnú platňu, indikátor zobrazí symboly »0«, alebo »H«, v prípade že nezostalo žiadne zvyškové teplo.

Príklad:
Nastavte varnú zónu na úroveň 6 a nechajte chvíľu pracovať. Ak sa nastavenie varnej zóny nezmení, ochranný systém vypne varnú zónu po jednej a pol hodine.

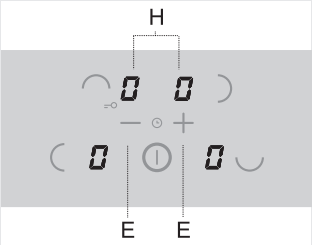
Bezpečnostné zariadenie proti prehriatiu

- Varný panel je vybavený chladiacim ventilátorom, ktorý chladí elektronické súčasne počas varenia. Ventilátor môže pracovať chvíľu po ukončení priebehu varenia.

439013

- Indukčný varný panel je tiež vybavený bezpečnostným zariadením proti prehriatiu, ktoré chráni elektronické časti pred poškodením. Ochranné zariadenie pracuje na niekoľkých úrovniach. Keď sa teplota varnej zóny zvýši výrazne, varný výkon sa automaticky zníži. Ak to nestačí, výkon práve ohrievaných varných zón sa zníži ešte viac, alebo sa úplne vypne. V tomto prípade sa na displeji zobrazí »E2«. Keď sa varný panel ochladí, je opäť dostupný plný výkon varného panela.

Časovač

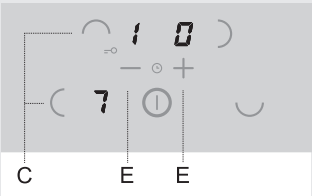


- Zvoľte časovač súčasným stlačením senzoru »–« a »+« (E). Nastavenia časovača s zobrazia na dvoch horných displejoch (H), počas tohto času sú nižšie dva displeje vypnuté.
- Nastavenie časovača sa zobrazí iba na 10 sekúnd; potom displej znovu zobrazuje úroveň výkonu.

Môžete zvoliť dva režimy prevádzky:

a) **Časovač vypnutia** – funkcia časovača je napojená na zvolenú varnú zónu. Keď čas uplynie, varná zóna sa automaticky vypne.

b) **Pripomienkovač (minútka) –** funkcia časovača plní iba funkciu pripomienkovača / alarmu. Keď sa hodiny zastavia, budete počuť iba zvukový signál.



- **Aktivácia a nastavenie časovača**
  Zvoľte časovač súčasným stlačením senzora »–« a »+« (E).
  - Ak ste predtým zvolili varnú zónu, tak displej príslušnej varnej zóny svieti silnejšie, takže časovač bude nastavený pre túto varnú zónu. Desatinná čiarka vedľa úrovne výkonu signalizuje, že časovač bol aktivovaný.
  - Časovač (pripomienkovač) môžete tiež nastaviť, aj keď nie je zvolená žiadna varná zóna, ak si želáte byť upozornený na niečo iné ako varenie. Aktivovaný časovač (alebo pripomienkovač) bude signalizovaný dvomi blikajúcimi desatinnými čiarkami vedľa displeja.

- Nastavte **dobu varenia** stlačením, senzora »–« alebo »+« (E). (Stlačením najskôr »–« nastavíte časovač na 30 minút. Ak stlačíte a budete držať senzor, nastavenie na displeji sa zmení o mieru nárastu.)

- **Hodnotu** môžete nastaviť od 01 do 99 minút. Časovač vypnutia môžete nastaviť pre každú varnú zónu.

- Na kontrolu **zostávajúceho času**, zvoľte príslušnú varnú zónu a aktivujte funkciu časovača. Stlačte senzor »–« alebo »+« (E) na zmenu nastavenia. (Stlačte súčasne senzor »–« a »+« (E) a postupne vyberte medzi aktívnymi nastaveniami).

- **Keď nastavený čas uplynie,** na displeji bude blikať »00«; okrem toho, príslušná desatinná čiarka bude blikať na časovači vypnutia. Budete počuť krátke pípnutie. Na potvrdenie a zastavenie pípania stlačte akékoľvek tlačidlo; po 2 minútach pípanie automaticky skončí.

Ochranné funkcie a zobrazenie porúch

Varný panel je vybavený senzormi na ochranu proti prehriatiu. Ak teplota vystúpi príliš vysoko, jednotlivé varné zóny, alebo dokonca celý varný panel môže byť dočasne vypnutý automaticky.

Chyba, možná príčina, riešenie

- Súvislé pípanie a blikanie Er03 na displeji.
  - Voda sa rozliala po ovládacích senzoroch, alebo bol na senzory umiestnený predmet.
    Utrite ovládacie senzory.

- Bliká E/2
  - Varná zóna sa prehriala. Počkajte, kým varná zóna vychladne.

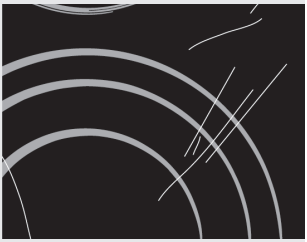
- Bliká E/3
  - Nevhodná nádoba na varenie, ktorá nemá feromagnetické vlastnosti. Použite inú nadobu alebo riad.

⚠ **V prípade poruchy prevádzky, alebo ak signalizácia poruchy / chyby nezmizne, odpojte varný panel od elektrickej siete na niekoľko minút (vypnite poistku, alebo vypnite hlavný vypínač); potom znovu pripojte spotrebič k elektrickej sieti a zapnite hlavný vypínač.**

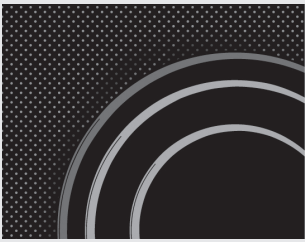
Ak problémy pretrvávajú, zavolajte servisného technika.

OŠETROVANIE A ÚDRŽBA SKLOKERAMICKÉHO PANELU

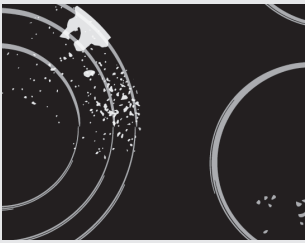
Čistenie



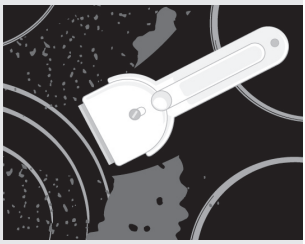
Obrázok 1



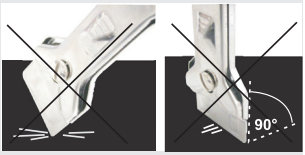
Obrázok 2



Obrázok 3



Obrázok 4

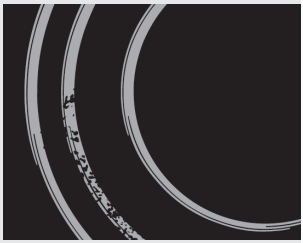


Sklokeramický varný panel
Po každom použití **skokeramického panelu**, počkajte pokým **nevychladne a** vyčistite ho; v opačnom prípade sa aj malé zvyšky na panelu môžu spáliť pri opätovnom použití spotrebiča.
Pre pravidelné čistenie a údržbu sklokeramického povrchu používajte špeciálne prípravky, ktoré vytvoria ochrannú vrstvu na povrchu, ktorá bráni znečisteniu. Pred každým použitím utrite akýkoľvek prach a iné častice z povrchu panelu a dna riadu, pretože by mohli poškriabať povrch (Obrázok 1). **Pozor:** oceľová vlna, drsné špongie a drsné prostiedky môžu poškodiť povrch rúry. Sklenený povrch môžete taktiež poškodiť agresívnymi čističmi a nesprávnymi ale nedostatočne premiešanými tekutými čističmi (Obrázok 1 a Obrázok 2). **Nápisy a indikátory** na paneli môžu byť poškodené, ak používate agresívne čistiace prostriedky po okrajoch varných zón, alebo ak používate riad s poškodeným dnom.
Sieťotlač môžete pri používaní agresívnych alebo abrazívnych čistiacich prostriedkov poškriabať, taktiež ju môžete poškriabať s poškodeným dnom používaných riadov (obr. 2).
Vodné škvrny môžete odstrániť pomocou jemného roztoku octu a vody; avšak, nepoužívajte tento roztok na čistenie rámika (len pri niektorých modeloch, pretože môže stmavnúť. Nepoužívajte agresívne spreje alebo odvápňovacie prostriedky (Obrázok 3).
Silné škvrny môžete odstrániť použitím špeciálnych prostriedkov a náradia na čistenie sklokeramického povrchu. Keď používate tieto produkty, dodržiavajte pokyny výrobcu.
Uistite sa, aby ste odstránili akékoľvek zvyšky čistiacich prostriedkov, pretože môžu poškodiť varný panel pri zohraiti varných zón (Obrzok 3).
Na odstránenie nepoddajných a spálených zvyškov používajte škrabku (obr. 4).Pri manipulácii so škrabkou buďte opatrní, aby ste zamedzili zraneniu.

⚠ **Škrabku používajte iba vtedy, keď nemôžete nečistoty odstrániť pomocou vlhkej handričky alebo špeciálneho čistiaceho prostriedku určeného na čistenie sklokeramických plôch.**

Uchopte škrabku v správnom uhle (45 ° až 60 °). Jemne zatlačte škrabkou na sklo a posúvaním ňou značnite odstraňovať nečistoty. Uistite sa, že plastová rukoväť

439013



Obrázok 5

škrabky (len u niektorých modelov), neprichádza do styku s horúcou varnou zónu.

⚠ **Netlačte škrabkou kolmo na sklo, dbajte aby nedošlo k poškrabaniu povrchu varnej dosky s rukoväťou škrabky alebo inou časťou než určeným ostrím.**

Cukor a cukrové pokrmy môžu trvalo poškodiť sklokeramický povrch (Obrázok 5); preto ich musíte odstrániť zo sklokeramického povrchu čo najskôr, aj keď sú ešte varné zóny horúce (Obrázok 4). **Akékoľvek zmeny farby sklokeramického povrchu** nemajú vplyv na prevádzku alebo stabilitu povrchu. Takéto sfarbenia sú väčšinou výsledkom spálených zvyškov jedla alebo použitia riadu vyrobeného z materiálov ako je hliník alebo meď; tieto škvrny sa obtiažne odstraňujú.
Varovanie: Všetky poškodenia popísané vyššie sa prevažne týkajú vzhľadu, napr. vzhľadu spotrebiča a nemajú priamy vplyv na funkčnosť. Na takéto poškodenia nie je možné uplatniť záručné konanie.

HLUK A JEHO PRÍČINY POČAS INDUKČNÉHO VARENIA

Hluky a zvuky	Príčina	Riešenie
Prevádzkový hluk pri indukcii	Indukčná technológia je založená na vlastnostiach niektorých kovov v rámci elektromagnetického účinku. To má za následok vírenie prúdov, ktoré nútia molekuly oscilovať. Tieto oscilácie (vibrácie) sa transformujú na teplo. V závislosti na druhu kovu môžete počuť tichý hluk.	To je normálne a nie je to porucha.
Bzučanie	Vyskytuje sa pri varení na vysokom výkone. Dôvodom je množstvo energie prenesené z varného panela do riadu.	Tento hluk zmizne, prípadne znížte výkon.
Vibrácie a praskanie riadu	Tento hluk sa vyskytuje pri riade (hrnce alebo panvice) vyrobenom z rôznych materiálov.	Vyplýva to z vibrácií pozdĺž susediacich plôch z rôznych materiálových vrstiev. Tento hluk závisí od použitého riadu. Môže sa meniť v závislosti na množstve a type potravín.
Hluk ventilátora	Správna funkcia indukčných elektronických častí vyžaduje riadenie teploty. Z tohto dôvodu je varný panel vybavený ventilátorom, ktorý pracuje meniacou sa rýchlosťou v závislosti od teploty.	Ventilátor môže pracovať aj po vypnutí varného panela, pokiaľ je teplota ešte vysoká.

439013

INŠTALÁCIA

Dôležité upozornenia

- Inštaláciu spotrebiča do kuchynskej pracovnej plochy a jeho pripojenie k zdroju napájania môže vykonať iba primerane kvalifikovaný technik.
- Obklad alebo ostatné úpravy časti kuchynského nábytku, do ktorej bude zabudovaný panel by mala byť spracovaná s lepidlom s tepelnou odolnosťou (100 °C); inak by sa mohla odfarbiť, alebo zdeformovať pracovná plocha.
- Varný panel je rozmerovo zabudovateľný do pracovnej plochy nad časť kuchynského nábytku s rozmermi 600 mm alebo viac.
- Po inštalácii, predné dva upevňovacie prvky by mali byť voľne prístupné zdola.
- Visiace, alebo na stenu montované kuchynské prvky by ste mali inštalovať vysoko, aby neovplyvňovali pracovný postup..
- Vzdialenosť medzi varným panelom a kuchynským odsávačom by nemal byť menší ako je poznačené v pokynoch pre inštaláciu kuchynského odsávača. Minimálna vzdialenosť je 650 mm.
- Vzdialenosť medzi rohom spotrebiča a priľahlými vysokými dielmi kuchynského nábytku by nemala byť menšia ako 40 mm.
- Použitie drevených dekoračných platní alebo dosiek na pracovné plochy za varným panelom je povolená, ak minimálna vzdialenosť zostane rovnaká ako je znázornené na inštalačnom obrázku.
- Minimálna vzdialenosť medzi zabudovaným panelom a zadnou stenou je vyznačená na inštalačnom nákrese.

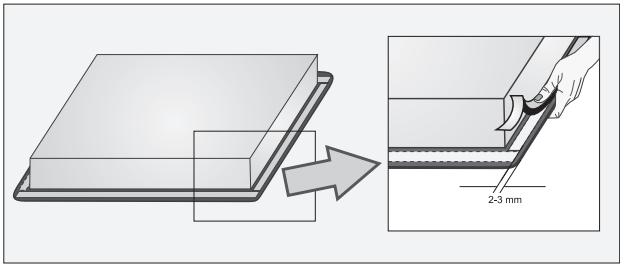
Inštalácia penového tesnenia

Pred založením spotrebiča do otvoru v kuchynskej pracovnej doske, musíte pripevniť penové tesnenie na dolnú časť sklokeramického (skleneného) varného panela (viď obrázok vyššie). Neinštalujte spotrebič bez penového tesnenia!

Tesnenie by ste mali k spotrebiču pripevniť nasledovným spôsobom:

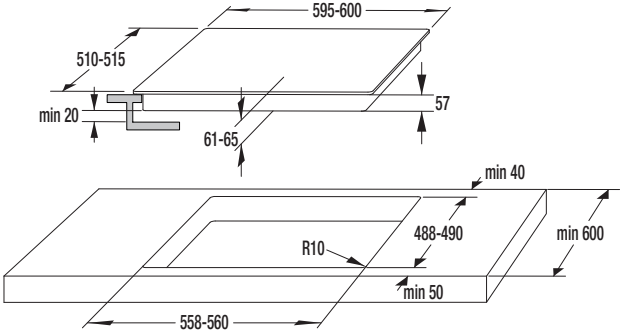
- Odstráňte ochrannú fóliu z tesnenia.
- Potom pripevnite tesnenie k dolnej časti skla, približne 2 – 3 milimetre od hrany (ako je znázornené na obrázku). Tesnenie musíte pripevniť okolo celej dĺžky sklenenej hrany a nemalo by presahovať za rohy.
- Pri inštalácii tesnenia dávajte pozor, aby sa sklo nedostalo do styku s ostrými a špicatými predmetmi.

POZNÁMKA!
Na niektorých spotrebičoch je už tesnenie nainštalované!



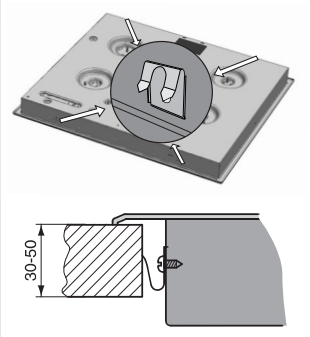
439013

Rozmer výrezu na pracovnej ploche



- Varné panely môžete inštalovať na pracovné plochy, ktoré sú 30 až 50 mm hrubé.
- Ak je stôl hrubší ako 40 mm, jeho vnútorný roh by ste mali orezať, alebo založiť (Obrázok A). Takto zabezpečíte dostatočnú cirkuláciu vzduchu.
- Ak hrúbka vašej pracovnej dosky presahuje 30 mm, potom by otvor pre varné dosky mal byť v strede nad rúrou, s dostatočnou vzdialenosť od predného okraja pracovnej dosky a tak, aby sa indukčná varná doska nedotýka plášťa rúry.
- Ak chcete inštalovať indukčnú varnú dosku do existujúceho otvoru, uistite sa, že je to možné vzhľadom na požadované rozmery pre inštaláciu (inštalačná hĺbka 56 mm).

Postup zabudovania



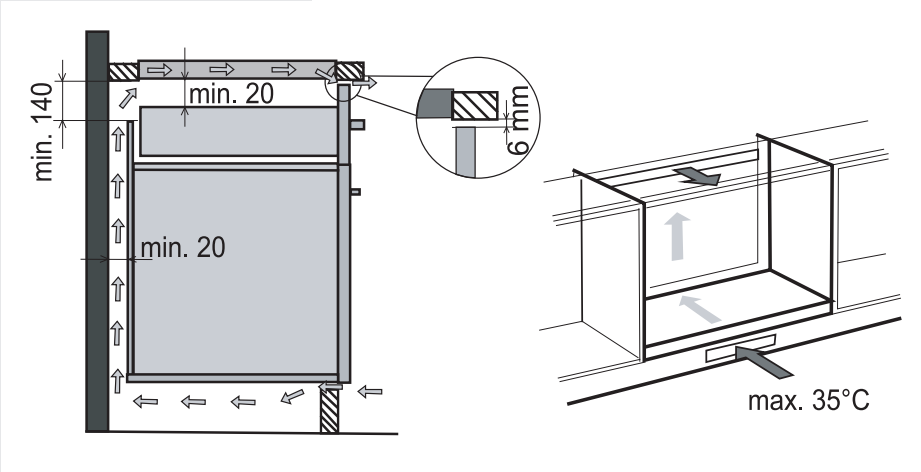
- Pracovná doska musí biť umiestnená v úplne vodorovnej polohe.
- Vyrezaný povrch primerane opatrite.
- Priložené pripevňovacie prvky 4 priloženými skrutkami 4 priskrutkujte na prednú a zadnú stenu varného panelu na už pripravený otvor a výrez.
- Varný panel pripojte na elektrickú sieť (viď návod na pripojenie panelu na elektrickú sieť).
- Varný panel vložte do vyrezaného otvoru.
- Varný panel zhora pevne pritlačte na pracovnú dosku.
- Pre zaskrutkovanie upevňovacích spon nie je dovolené použiť skrutky dlhšie ako 6,5 mm.

Dolné vetracie otvory kuchynskej linky

- Na umožnenie normálnej prevádzky elektronických súčastí indukčného varného panela musíte zabezpečiť dostatočnú cirkuláciu vzduchu.

A Dolná kuchynská skrinka so zásuvkou

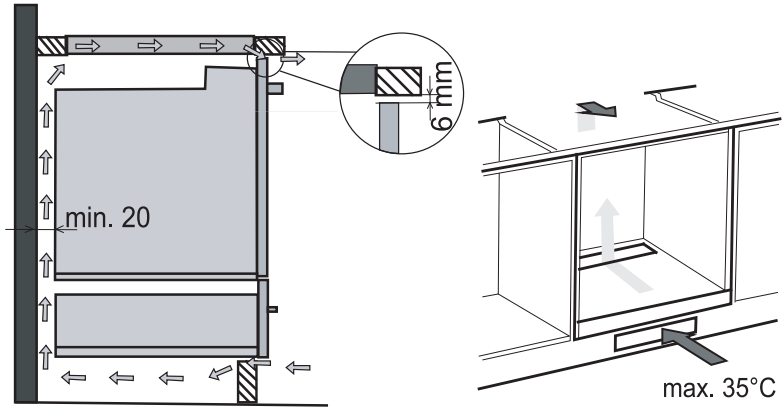
- Musití urobiť otvor vo výške najmenej 14 mm na zadnej stene skrinky po celej jej šírke. Okrem toho musíte dodržať minimálne 6 cm vzdialenosť na prednej strane po celej šírke skrinky.
- Varný panel je vybavený ventilátorom umiestneným v jeho dolnej časti. V prípade, že je pod kuchynskou skrinkou zásuvka, nesmiete tu odkladať žiadne male predmety, alebo papier, pretože by ich mohol ventilator nasať, čo môže poškodiť ventilator, alebo celý chladiaci system. Hliníkovú fóliu a horľavé látky alebo kvapaliny (napr. spreje) by ste tiež nemali odkladať do takýchto zásuviek, alebo do blízkosti varného panela. Nebezpečenstvo výbuchu! Medzi obsahom zásuvky a vstupnými otvormy ventilátora by mala byť vzdialenosť 20 mm.



439013

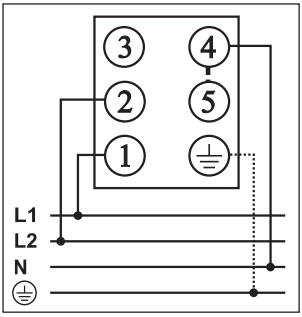
B Dolná kuchynská skrinka s rúrou

- Inštalácia rúry pod indukčný varný panel je možná s typmi rúry EVP4.., EVP2.., ktoré sú vybavené ochladzovacím ventilátorom. Pred inštaláciou rúry musíte odstrániť zadnú stenu kuchynskej skrinky. Okrem toho by mala byť minimálne 6 mm vzdialenosť na prednej strane po celej šírke skrinky.

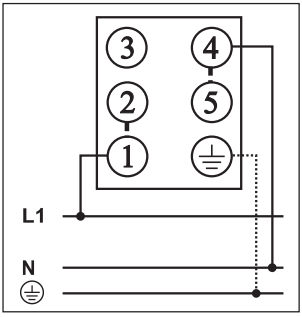


Prípojná schéma

380-415V 2N ~ / 50/60 Hz



220-240V ~ / 50/60 Hz



Spotrebič je navrhnutý pre dvojfázové pripojenie; môžete ho tiež pripojiť na jednu fázu.

- **Dvojfázové pripojenie**
  Nainštalujte prepojovacie konektory na terminály 4 a 5.

- **Jednofázové pripojenie**
  Nainštalujte prepojovacie konektory na terminály 4, a 5 terminály 1 a 2.

Poznámka: Prípojka 3 je voľná.

Na pripojenie môžete použiť:

- gumový prípojný kábel, typ H05 RR-F 4 x 1,5 so žlto-zeleným ochranným vodičom,
- PVC prípojný kábel, typ H05 VV-F 4 x 1,5 so žlto-zeleným ochranným vodičom alebo iný, rovnako kvalitný alebo ešte kvalitnejší kábel.

PRIPOJENIE NA SIEŤ ELEKTRICKÉHO NAPÄTIA

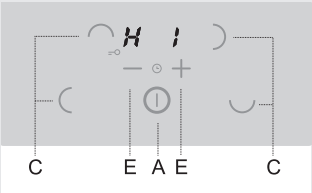
- Zapojenie môže urobiť iba oprávnený odborník. Ochrana elektrického vedenia musí zodpovedať platným predpisom.
- Pripojovacie svorky sa nachádzajú pod vekom zásuvky.
- Pred zapojením skontrolujte, či sa zhoduje napätie uvedené na štítku s napätím v elektrickej sieti.
- Štítok sklokeramickej vstavanej dosky je pripevnený na spodnej strane spotrebiča.
- Spotrebič je vyrobený na pripojenie na striedavý prúd 230 V~.
- Pri zapojení na elektrickú sieť sa počíta so spínacím zariadením, ktoré spotrebič oddeľuje na všetkých póloch od siete a pri ktorom je pri otvorenom nastavení vzdialenosť medzi kontaktmi najmenej 3 mm. Vhodné sú, poistky, FI spínače.
- Výber zapojenia musí zohľadňovať prúdovú možnosť inštalácie a poistiek.
- Spotrebiče tohto typu môžu byť z jednej strany zabudované aj k vyššiemu kusu nábytku, ale z druhej strany musí byť kus nábytku len vo výške spotrebiča.
- Miesta, ktorými prechádza prúd, musia byť zaizolované pred možnosťou dotyku.

POZOR!
Pred každým zásahom musíte prerušiť prívod elektrickej energie do spotrebiča. Pripojenie musíte vykonať vzhľadom na sieťové napätie a v súlade so znázornenou schémou. Ochranný vodič (PE) pripojte na sponu, označenú znakom na uzemňovanie ⏚.
Prípojný kábel musíte viesť odľahčovacím zariadením, ktorý kábel chráni pred vytiahnutím. Po pripojení zapnite všetky varné zóny na približne 3 minúty, aby ste preskúšali ich činnosť.

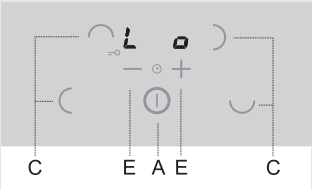
Pomocou plochého skrutkovača otvorte prepojovacie svorky.
Keď pripájate spotrebič, použite dodávané pripájacie konektory.

Jednofázové pripojenie s obmedzovačom celkového výkonu (iba pri modeloch so štyrmi varnými zónami)

- Ak vaše domácie istenie neumožňuje 32-ampérový prúd, funkciu celkového obmedzovača výkonu môžete aktivovať na varnom paneli tak, že prúd nikdy neprekročí 16 A.
- Ak aktivujete celkový obmedzovač výkonu, potom výkon každej varnej zóny môže byť prekročený iba kým nedosiahne hranicu celkového výkonu. Keď hranicu dosiahne, varný panel bude pípať a displej nastavenie bude blikať.



- Nastavenie môžete aktivovať v priebehu dvoch minút po pripojení varného panela do elektrickej siete (spotrebič musí byť vypnutý a odblokovaný).
- Súčasne stlačte všetky tlačidlá (senzory) na voľbu varných zón a držte ich 3 sekundy, kým nebudete počuť krátke pípnutie. Na displeji sa objaví »Hi«. To platí pre vysoký výkon »High«.
- Stlačte senzor »–« alebo »+« na zmenu nastavenia na »Lo«. Toto platí pre nízky výkon »Low«.



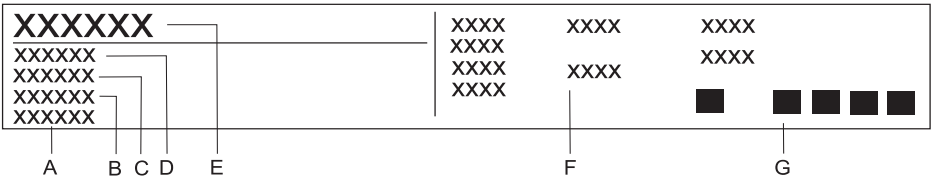
- Na potvrdenie nastavenia sa znovu dotknite všetkých tlačidiel (senzorov) na voľbu varných zón a držte ich 3 sekundy. Budete počuť krátky zvukový signál a displej zhasne.
- Nízke nastavenie výkonu je teraz uložené. Ak si želáte zmeniť toto nastavenie znovu, spotrebič musíte odpojiť od elektrickej siete na niekoľko sekúnd.

Poznámka: Postup nastavenia môžete prerušiť stlačením tlačidla on/off (A); alebo sa proces automaticky zruší po jednej minúte. Predchádzajúce nastavenie zostane aktívne.

Príklad: Ak sú dve varné zóny nastavené na úroveň »P«, ďalšie dve varné zóny nemôžete použiť. Ak si želáte použiť všetky štyri varné zóny súčasne, jednotlivé varné zóny môžete nastaviť maximálne na úroveň 7.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Typový štítok



A Sériové číslo
B Kód
C Model
D Typ
E Obchodná značka
F Technické údaje
G Symboly / označenia zhodnosti

VYHRADZUJEME SI PRÁVO NA ZMENY, KTORÉ NEMAJÚ VPLYV NA FUNKČNOSŤ SPOTREBIČA.

Návody na použitie zariadenia nájdete aj na našej stránke www.gorenje.com / < http://www.gorenje.com />

www.gorenje.com

simplicity
COLLECTION

SIVK_BI2

439013

(11-18) sk